

# KARTA CHARAKTERYSTYKI

Sporządzono zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 453/2010 z dnia 20 maja 2010 roku zmieniający Rozporządzeniem (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 roku w sprawie oceny, udzielania zezwolenia i stosowania ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH) (DU Unii Europejskiej seria L 133 z 31maja 2010 roku)

## SEKCJA 1: IDENTYFIKACJA MIESZANINY I IDENTYFIKACJA PRZEDSIĘBIORSTWA

### 1.1 Identyfikator produktu

Nazwa handlowa: **MASTER HS 1:2 utwardzacz**

### 1.1 Istotne zidentyfikowane zastosowania mieszaniny oraz zastosowania odradzane

Do profesjonalnej naprawy karoserii samochodowej.

Produkt polecany jako utwardzacz do lakieru HS.

### 1.2 Dane dotyczące dostawcy karty charakterystyki

Producent: TROTON Sp. z o. o.            tel. +48 94 35 123 94  
78-120 Gościno                        fax. +48 94 35 126 22  
Ząbrowo 14A                            e-mail: troton@troton.com.pl

Osoba odpowiedzialna za sporządzenie karty charakterystyki:

troton@troton.com.pl

### 1.3 Numer telefonu alarmowego

(czynny od 8:00-16:00)+48 094 35 123 94; 112

## SEKCJA 2: IDENTYFIKACJA ZAGROŻEŃ

### 2.1 Klasyfikacja mieszaniny

Rozporządzenie MZ z dnia 5 marca 2009r. (Dz. U. z 2009r. Nr 43 poz. 353) zmieniające rozporządzenie w sprawie kryteriów i sposobu klasyfikacji substancji i preparatów chemicznych.

#### **Mieszanina niebezpieczna!**

Produkt łatwopalny (R10).

Pary produktu są cięższe od powietrza, mogą tworzyć mieszaniny wybuchowe z powietrzem. Gromadzą się przy powierzchni ziemi i w dolnych partiach pomieszczeń.

#### **Produkt szkodliwy (Xn).**

Działa szkodliwie przez drogi oddechowe i w kontakcie ze skórą (R20/21). Powtarzające się narażenie może powodować wysuszenie lub pęknięcie skóry (R66). Pary mogą wywoływać uczucie senności i zawroty głowy (R67).

#### **Produkt drażniący (Xi)**

Może powodować uczulenie w kontakcie ze skórą (R43).

#### **Szkodliwe skutki działania na zdrowie człowieka:**

Przy znacznych stężeniach par lub bezpośrednim dostaniu się produktu do oczu może wystąpić podrażnienie, zaczerwienienie, łzawienie, pieczenie. Kontakt ze skórą może wywoływać swędzenie, miejsce zaczerwienienie, a w przypadku długotrwałego kontaktu – stan zapalny. Wdychanie par dużym stężeniu może spowodować uczucie zmęczenia, osłabienie, nudności, bóle i zawroty głowy, ból gardła i kaszel.

#### **Skutki działania związane z właściwościami fizykochemicznymi.**

Pary produktu są cięższe od powietrza, mogą tworzyć mieszaniny wybuchowe z powietrzem. Gromadzą się przy powierzchni ziemi i w dolnych partiach pomieszczeń.

### 2.2 Elementy oznakowania

#### **ZNAK**



#### **SZKODLIWY (Xn)**

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia:

- R10 Produkt łatwopalny
- R20/21 Działa szkodliwie przez drogi oddechowe i w kontakcie ze skórą
- R38 Działa drażniąco na skórę
- R43 Może powodować uczulenie w kontakcie ze skórą

Zwroty określające warunki bezpiecznego stosowania:

- S2 Chronić przed dziećmi
- S24 Unikać zanieczyszczenia skóry
- S36/37/39 Nosić odpowiednią odzież ochronną odpowiednie rękawice ochronne i okulary lub ochronę twarzy
- S46 W razie połknięcia niezwłocznie zasięgnij porady lekarza – pokaż opakowanie lub etykietę
- S51 Stosować wyłącznie w dobrze wentylowanych pomieszczeniach

**Zawiera:** ksylen, heksametyleno-1,6-diizocyjanian homopolimer

„Zawiera izocyjaniany. Zapoznaj się z instrukcją dostarczoną przez producenta.”

Data sporządzenia: 26.06.2011

Data aktualizacji: -

**MASTER**

### 2.3 Inne zagrożenia

Składniki mieszaniny nie są zaliczone do kategorii vPvB ani do PBT zgodnie z załącznikiem XIII.

Produkt w postaci wysoce-lepiej cieczy. Mieszanina cięższa od wody i nierozpuszczalna w wodzie. Wydziela toksyczne gazy w przypadku pożaru.

## SEKCJA 3: SKŁAD/INFORMACJE O SKŁADNIKACH

### 3.1 Mieszaniny

Skład/informacje o składnikach:

Nazwa substancji:	nr indeksowy	nr CAS	nr WE	Ułamek masowy w %	Klasyfikacja zgodna z Dyrektywą 67/548/EWG		Klasyfikacja zgodna z Rozporządzeniem (WE) nr 1272/2008*	
					Symbol	Zwroty R	Klasy zagrożenie i kody kategorii	Kody zwrotów wskazujących rodzaj zagrożenia
Heksametyleno-1,6-diizocyjanian homopolimer	---	28182-81-2	500-060-2	36-47	Xi	R43	Brak danych	Brak danych
2-butoksyetanol	603-014-00-0	111-76-2	203-905-0	11-13	Xn Xi	R20/21/22 R36/38	Acute Tox. 4 Acute Tox. 4 Acute Tox. 4 Eye Irrit. 2 Skin Irrit. 2	H332 H312 H302 H319 H315
Ksylen	601-022-00-9	1330-20-7	215-535-7	16-19,5	Xn Xi	R10 R20/21 R38	Flam. Liq. 3 Acute Tox. 4 Acute Tox. 4 Skin Irrit. 2	H226 H332 H312 H315
Octan butylu	607-025-00-1	123-86-4	204-658-1	19-22		R10 R66 R67	Flam. Liq. 3 STOT SE 3	H226 H336
Octan 2-metoksy-1-metyloetylu	607-195-00-7	108-65-6	203-603-9	3-5		R10	Flam. Liq. 3	H226
Etylobenzen	601-023-00-4	100-41-4	202-849-4	0,5-0,9	F Xn	11 20	Flam. Liq. 2 Acute Tox. 4	H225 H332

Pełne brzmienie użytych zwrotów i symboli w sekcji 16 karty.

\*Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 z dnia 16 grudnia 2008r. w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, zmieniające i uchylające dyrektywy 67/548/EWG i 1999/45/WE oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 (Dz. Urz. UE L 353 z 31 grudnia 2008r. z późn. zmianami).

## SEKCJA 4: ŚRODKI PIERWSZEJ POMOCY

### 4.1 Opis środków pierwszej pomocy

Natychmiastowa pomoc lekarska nie jest konieczna. Wyprowadzić poszkodowanego na świeże powietrze.

#### Zalecania ogólne:

Powinny być przestrzegane środki ostrożności jak przy pracy z chemikaliami. Jeżeli wystąpią jakiegokolwiek niepokojące objawy, wezwać pomoc medyczną. Symptomy zatrucia mogą wystąpić dopiero po kilku godzinach, dlatego kontrola lekarska jest niezbędna, co najmniej przez 48 godzin od wypadku.

#### Po narażeniu inhalacyjnym:

Wyprowadzić poszkodowanego na świeże powietrze, zapewnić spokój, okryć kocem. Jeżeli objawy nie ustępują, wezwać pomoc medyczną. W przypadku, gdy osoba poszkodowana jest nieprzytomna, ułożyć ją w pozycji bezpiecznej (np. pozycji bocznej ustalonej), niezwłocznie wezwać pomoc medyczną

#### Po połknięciu:

Wypłukać usta dużą ilością wody. Jeżeli nastąpi połknięcie, nie powodować wymiotów, ponieważ istnieje ryzyko zachłyśnięcia się i przedostania się substancji do płuc. W przypadku połknięcia - zapewnić natychmiastową pomoc medyczną, pokazać kartę charakterystyki lub etykietę.

#### W wyniku kontaktu z oczami:

Wyjąć szkła kontaktowe, (jeśli są noszone). Przemyc oczy dużą ilością wody przez 10-15 minut, unikać silnego strumienia wody (ryzyko uszkodzenia rogówki). Nie używać żadnych płynów do przemywania oczu ani maści. Jeżeli utrzymują się podrażnienie, ból lub opuchlizna oczu lub światłowstręt osobę poszkodowaną należy skierować do lekarza okulisty.

#### W wyniku kontaktu ze skórą:

Natychmiast zdjąć zanieczyszczoną produktem odzież i buty. Miejsca narażone na kontakt lub tylko podejrzane o kontakt z produktem zmyć dużą ilością wody z mydłem. Nie stosować żadnych rozpuszczalników do usuwania produktu. Jeżeli wystąpi jakiegokolwiek podrażnienie skontaktować się z lekarzem.

### 4.2 Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narażenia

Zatrucia przewlekłe charakteryzują się bólami głowy, sennością, apatią, osłabieniem mięśniowym, brakiem łaknienia, nudnościami, wysuszeniem skóry i jej zgrubieniem. Powtarzająca się ekspozycja na toksyczny składnik mieszaniny może spowodować ogólne pogorszenie stanu zdrowia

Zatrucia ostre u ludzi charakteryzują się podrażnieniem oczu, nosa, błon śluzowych układu oddechowego, występowaniem kaszlu. Przy większych stężeniach pojawiają się zawroty głowy, senność, uczucie zmęczenia, może nastąpić utrata przytomności.

Mieszanina zawiera substancję niebezpieczną, która może spowodować uszkodzenie następujących organów: nerki, płuca, układ rozrodczy, wątroba, górne drogi oddechowe, skóra, centralny układ nerwowy, oczy (soczewki lub rogówka).

Data sporządzenia: 26.06.2011

Data aktualizacji: -

**MASTER**

4.2 Wskazania dotyczące wszelkiej natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z uszkodzonym  
Osoby, które poprzednio przechodziły choroby skóry, układu oddechowego i/lub centralnego układu nerwowego, mogą podlegać  
zwiększonemu zagrożeniu wskutek drażniących właściwości produktu. Zaleca się leczenie objawowo (według symptomów).  
Dobór środków leczenia zależy od diagnozy lekarza.

## SEKCJA 5: POSTĘPOWANIE W PRZYPADKU POŻARU

### 5.1 Środki gaśnicze

Odpowiednie środki gaśnicze: Dwutlenek węgla, proszek gaśniczy, suchy piasek, piana, woda. Przy dużym ogniu mgła wodna/rozpylona woda.

Nieodpowiednie środki gaśnicze: Bezpośredni zwarty strumień wody.

### 5.2 Szczególne zagrożenia związane z substancją lub mieszaniną

Podczas pożaru wytwarzają się toksyczne gazy i dymy: dwutlenek węgla, tlenek węgla, tlenki. Pary w wysokich stężeniach mogą tworzyć z powietrzem mieszaniny wybuchowe. Pary są cięższe od powietrza – gromadzą się przy powierzchni i w dolnych partiach pomieszczeń.

### 5.3 Informacje dla straży pożarnej

Produkt może przyspieszać lub podtrzymywać palenie. Rozkład w efekcie nagrzewania. Narażone na niebezpieczeństwo opakowania chłodzić rozpylając wodę z bezpiecznej odległości. Mały pożar gasić proszkiem albo dwutlenkiem węgla, potem stosować mgłę wodną w celu zapobieżenia powtórnemu zapłonowi. Stosować niezależny aparat oddechowy oraz pełną odzież ochronną.

## SEKCJA 6: POSTĘPOWANIE W PRZYPADKU NIEZAMIERZONEGO UWOLNIENIA DO ŚRODOWISKA

### 6.1 Indywidualne środki ostrożności, wyposażenie ochronne i procedury w sytuacjach awaryjnych

Ewakuować personel do bezpiecznej strefy. W pierwszej kolejności odciąć źródło skażenia środowiska. Unikać zanieczyszczenia skóry i oczu. Nie wdychać oparów/dymu/aerozoli. Używać odpowiednich aparatów do oddychania z maską, dopasowanych i przylegających okularów ochronnych z ochroną boczną lub odpowiedniej maski ochronnej. Unikać kontaktu z uwalniającym się produktem, stosować rękawice ochronne i ubranie ochronne. Przestrzegać zarządzeń ochrony – patrz sekcja 7 i 8.

### 6.2 Środki ostrożności w zakresie ochrony środowiska

W przypadku niekontrolowanego uwolnienia do środowiska nie dopuszczać do przedostania się produktu do kanalizacji, wód powierzchniowych i wód gruntowych, kanalizacji - zabezpieczyć studzienki kanalizacyjne.

### 6.3 Metody i materiały zapobiegające rozprzestrzenianiu się skażenia i służące do usuwania skażenia

Uszczelnić uszkodzone opakowanie i umieścić w opakowaniu zastępczym. Zlikwidować wyciek – zamknąć odpływ cieczy. Rozlany produkt, zaabsorbować suchą ziemią, piaskiem lub innym niepalnym materiałem (np. ziemia okrzemkowa) w oznaczony pojemnik na odpady i przekazać od uprawnionego odbiorcy odpadów, który posiada odpowiednie zezwolenie w zakresie gospodarowania odpadami, w szczególności odpadami niebezpiecznymi. Oczyszczyć zanieczyszczony rejon: wywietrzyć pomieszczenia, do których produkt się przedostał.

### 6.4 Odniesienia do innych sekcji

Usuwać zgodnie z zaleceniami sekcji 13. Bezpieczne magazynowanie patrz sekcja 7.

## SEKCJA 7: POSTĘPOWANIE Z SUBSTANCJAMI I MIESZANINAMI ORAZ ICH MAGAZYNOWANIE

### 7.1 Środki ostrożności dotyczące bezpiecznego postępowania

Unikać kontaktu z mieszaniną. Nie jeść, nie pić i nie palić tytoniu w czasie pracy z produktem. Nie wdychać pary/rozpylonej cieczy. Stosować tylko w dobrze wentylowanych pomieszczeniach z wentylacją wywiewną. Przy niedostatecznej wentylacji stosować indywidualne środki ochrony dróg oddechowych – patrz sekcja 8. Trzymać z daleka od źródeł wysokiej temperatury i źródeł zapłonu. Podczas stosowania używać narzędzi z nieiskrzących materiałów. Wskazane jest podejmowanie środków ostrożności, aby podczas pracy z produktem unikać kontaktu ze skórą i oczami i stosować środki ochrony indywidualnej. Myć dokładnie ręce po każdorazowym kontakcie z produktem. Trzymać ubranie robocze oddzielnie i nie zabierać go do domu.

### 7.2 Warunki bezpiecznego magazynowania, łącznie z informacjami dotyczącymi wszelkich wzajemnych niezgodności

Przechowywać w oryginalnych, właściwie oznakowanych opakowaniach, na twardym podłożu, w pozycji pionowej, poza zasięgiem dzieci. Nie przechowywać wraz ze środkami spożywczymi. Przestrzegać wskazówek umieszczonych na etykiecie opakowania i w karcie technicznej. Zabezpieczyć przed działaniem promieni słonecznych, nie wystawiać na działanie temperatury powyżej 20°C i poniżej 5°C. Przechowywać w chłodnym, suchym i dobrze wentylowanym miejscu. Na terenie magazynu przestrzegać zakazu palenia, spożywania posiłków, używania otwartego ognia i narzędzi iskrzących.

### 7.3 szczególne zastosowanie(-a) końcowe

Nie dotyczy.

## SEKCJA 8: KONTROLA NARAŻENIA/ŚRODKI OCHRONY INDYWIDUALNEJ

Zapewnić sprawną wentylację pomieszczeń produkcyjnych i stanowisk pracy (wentylacja mechaniczna ogólna).

Patrz także sekcja 7.

### 8.1 Parametry dotyczące kontroli

Nazwa substancji	CAS - nr	Normatyw	Wartość	Jednostka
Octan butylu	123-86-4	NDS	200	mg/m <sup>3</sup>
		NDSch	950	mg/m <sup>3</sup>
Octan 2-metoksy-1-metyloetylu	108-65-6	NDS	260	mg/m <sup>3</sup>

		NDSch	520	mg/m <sup>3</sup>
Ksylen	1330-20-7	NDS	100	mg/m <sup>3</sup>
		NDSch	---	mg/m <sup>3</sup>
Etylobenzen	100-41-4	NDS	200	mg/m <sup>3</sup>
		NDSch	400	mg/m <sup>3</sup>
2-butoksyetanol	111-76-2	NDS	98	mg/m <sup>3</sup>
		NDSch	200	mg/m <sup>3</sup>

Rozporządzenie MPiPS z dnia 29 listopada 2002 w sprawie najwyższych dopuszczalnych stężeń i natężeń czynników szkodliwych dla zdrowia w środowisku pracy. (Dz. U. Nr 2002, poz. 1142 z póź. zm.)

Rozporządzenie MZ z dnia 30 grudnia 2004 r. w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy związanej z występowaniem w miejscu pracy czynników chemicznych (Dz.U.2005 nr 11 poz.86 z póź. zm.)

#### 8.2 Kontrola narażenia

Obowiązują przepisy ogólne przemysłowej higieny pracy. Zanieczyszczone ubranie wyprać przed ponownym użyciem lub wymienić. Po pracy wymyć powierzchnię ciała oraz oczyścić sprzęt ochrony osobistej. Nie jeść, nie pić, nie palić, nie zażywać leków.

#### Zalecane procedury monitoringu

Rozporządzenie MZ z dnia 2 lutego 2011 r. w sprawie badań i pomiarów czynników szkodliwych dla zdrowia w środowisku pracy (Dz.U.2011nr33 poz.166)

PN-89/Z-01001/06 Ochrona czystości powietrza. Nazwy, określenia i jednostki. Terminologia dotycząca badań, jakości powietrza na stanowiskach pracy,

PN-Z-04008-7: 2002 Ochrona czystości powietrza. Pobieranie próbek. Zasady pobierania próbek powietrza w środowisku pracy i interpretacja wyników.

PN-84/Z-04008/02 Ochrona czystości powietrza. Pobieranie próbek. Wytyczne ogólne pobierania próbek powietrza atmosferycznego (imisja).

#### Wartość dopuszczalnego stężenia biologicznego (DSB)

Substancja wchłaniana	Substancja oznaczana	Materiał biologiczny	Warunki pobierania materiału do badań	Wartości prawidłowe	DSB
Ksylen CAS: 1330-20-7	kwasy metylo-hipurowy	mocz	a*	nie występuje	0,75 g/g kreatyny
Etylobenzen CAS: 100-41-4	kwasy migdałowy	mocz	a*	nie występuje	0,3 g/g kreatyny

a\* - próbka pobierana jednorazowo pod koniec ekspozycji dziennej w dowolnym dniu.

#### Zagrożenia dla zdrowia

Badania lekarskie pracowników oraz badania i pomiary czynników szkodliwych wykonywać zgodnie z obowiązującymi przepisami.

#### 8.2.1 Indywidualne środki ochrony

Myć ręce przed i po pracy z produktem. Unikać kontaktu ze skórą i oczami. Trzymać z dala od żywności, napojów i pasz. Nie spożywać posiłków, nie pić ani nie palić tytoniu podczas stosowania produktu. W przypadku zabrudzenia myć skórę wodą z mydłem

#### Ochrona dróg oddechowych

W warunkach niedostatecznej wentylacji zakładać odpowiednie ochrony dróg oddechowych – filtr ochronny maski dostosować do czynności związanej z obróbką produktu.

#### Ochrona skóry rąk

Stosować rękawice z tworzywa odpornego na działanie rozpuszczalników organicznych. Zanieczyszczone produktem rękawice wyrzucić. Myć rękę po skończonej pracy z produktem.

#### Ochrona oczu

Podczas pracy z produktem zakładać okulary ochronne z ochroną boczną (typu gogle) chroniące przed rozpryskami produktu lub osłony na całą twarz zabezpieczające przed parami i aerozolami.

#### Ochrona ciała

Nosić odpowiednią odzież ochronną ze zwartej tkaniny. Aby uniknąć wysuszenia skóry stosować odpowiedni krem ochronny. Nie przetrzymywać razem odzieży roboczej z odzieżą prywatną. Odzież zabrudzona nie może być używana ponownie bez uprzedniego oczyszczenia (pranie).

#### Ochrona zbiorowa

Wentylacja na stanowiskach pracy w obiektach zamkniętych.

## SEKCJA 9: WŁAŚCIWOŚCI FIZYCZNE I CHEMICZNE

### 9.1 Informacje na temat podstawowych właściwości fizycznych i chemicznych

Wygląd	Wysoco-lepka ciecz, bezbarwny
Zapach	Specyficzny
Wartość graniczna zapachu:	Brak danych
pH (przy 20 <sup>o</sup> C)	Brak danych
Temperatura wrzenia	140°C dla ksylenu

Temperatura topnienia	-25°C dla ksylenu
Temperatura zapłonu	23°C dla ksylenu
Temperatura samozapłonu	Brak danych
Palność	Brak danych
Górna/dolna granica palności	Brak danych
Właściwości wybuchowe	Nie dotyczy
Właściwości utleniające	Nie dotyczy
Prężność par	Brak danych
Szybkość parowania	Brak danych
Gęstość względna (powietrze = 1)	Brak danych
Rozpuszczalność w	
- wodzie (przy 20°C)	Nie rozpuszczalny
- rozpuszczalnikach organicznych	Dobrze rozpuszczalny
Współczynnik podziału n-oktanol/woda	Brak danych
Lepkość dynamiczna (przy 20°C)	Brak danych
Gęstość (przy 20°C)	Ok. 0,98kg/l

9.1 Inne informacje  
Brak danych

## SEKCJA 10: STABILNOŚĆ I REAKTYWNOŚĆ

### 10.1 Reaktywność

Produkt ulega silnej polimeryzacji w kontakcie z lakierem..

### 10.2 Stabilność chemiczna

Produkt jest stabilny w normalnych warunkach użytkowania i przechowywania w opakowaniach. Nie wymaga stabilizatorów.

### 10.3 Możliwość wystąpienia niebezpiecznych reakcji

Silne utleniacze, kwasy, zasady, nadtlarki organiczne – gwałtowna reakcja z wydzieleniem ciepła.

### 10.4 Warunki, których należy unikać

Narażenie na wysoką temperaturę, bezpośrednie działanie promieni słonecznych, ultrafioletowych, źródła zapłonu (otwarty ogień, iskry, wyładowania statyczne).

### 10.5 Materiały niezgodne

Silne kwasy, silne zasady, utleniacze.

### 10.6 Niebezpieczne produkty rozkładu

W prawidłowych warunkach stosowania produkt nie powoduje rozkładu.

## SEKCJA 11: INFORMACJE TOKSYKOLOGICZNE

### 11.1 Informacje dotyczące skutków toksykologicznych

Nazwa substancji	CAS-nr	Dawka	Wartość	Jednostka
Octan 2-metoksy-1 metyloetylu	108-65-6	LD50(szczur, doustnie)	8532	mg/kg
		LD50(szczur, skóra)	>5000	mg/kg
		LD50(szczur, inhalacja)	>23,8	mg/l/6h
Octan butylu	123-86-4	LD50(szczur, doustnie)	14000	mg/kg
		LD50(szczur, skóra)	>5000	mg/kg
		LD50(szczur, inhalacja)	>51	mg/l/4h
Ksylen	1330-20-7	LD50(szczur, doustnie)	4300	mg/kg
		LD50(szczur, skóra)	22100	mg/m <sup>3</sup> /4h
2-butoksyetanol	111-76-2	LD50(szczur, doustnie)	560	mg/kg
		LD50(szczur, skóra)	490	mg/kg
		LD50(szczur, inhalacja)	2200	mg/m <sup>3</sup> /8h

## SEKCJA 12: INFORMACJE EKOLOGICZNE

### 12.1 Toksyczność

Produkt nie jest klasyfikowany, jako mieszanina niebezpieczna dla środowiska. Nie dopuścić do przedostania się do ścieków, wód i gleby.

Nazwa substancji	CAS-nr	Metoda	Wartość	Jednostka
Octan 2-metoksy-1 metyloetylu	108-65-6	LC50(96h)-ryby (Oncorhynchus mykiss)	100-180	mg/l
		EC50(48h)-bezkęgowce (Daphnia magna)	>500	mg/l
		Działanie na osad aktywny: przy odpowiednim wprowadzeniu niewielkich stężeń do zaadoptowanych biologicznych oczyszczalni ścieków nie należy spodziewać się zakłóceń w procesie rozkładu osadu aktywnego.		
Octan butylu	123-86-4	LC50-ryby (Leuciscus idus)	62	mg/l/96h
		EC50-bezkęgowce (Daphnia magna)	73	mg/l/24h
		Rośliny wodne (Scenedesmus subspicatus)	675	mg/l/72h
		EC10 mikroorganizmy/działanie na osad aktywny (Pseudomonas putida)	115	mg/l/16h

Data sporządzenia: 26.06.2011  
Data aktualizacji: -

**MASTER**

Ksylen	1330-20-7	LC50-ryby (salmo gairdneri) LC50-alg EC50-bakterie	3,77 10-100 >100	mg/l/96h mg/l/96h mg/l
2-butoksyetanol	111-76-2	LC50-ryby (Lepomis macrochirus) LC50-bezkręgowce (Daphnia magna) EC50-mikroorganizmy/działanie na osad aktywny (Pseudomonas putida)	>1000 1815 >700	mg/l mg/l/24 mg/l/16h

### 12.2 Trwałość i zdolność do rozkładu

Mieszanka nie rozpuszcza się w wodzie.

Nazwa substancji	CAS-nr	
Octan 2-metoksy-1 metyloetylu	108-65-6	Metoda badawcza: OECD 302B Metoda analizy: redukcja DOC Stopień biodegradacji: >90% Ocena: ulega łatwo biodegradacji
Octan butylu	123-86-4	Dane dotyczące biodegradacji Metoda badawcza: OECD 301D; 92/69/EWG, V, C.4 E, osad aktywny Metoda analizy: BOD dla teoretycznego zapotrzebowania na tlen (ThOD) Stopień biodegradacji: >90% (28d) Ocena: Ulega łatwo biodegradacji (według kryteriów OECD)
2-butoksyetanol	111-76-2	Dane dotyczące eliminacji Metoda badawcza: OECD 302B: ISO 9888; 88/302/EEC, Part C Metoda analizy: redukcja DOC Stopień eliminacji: >90% Ocena: łatwa eliminacja z wody Ocena: Ulega degradacji biologicznej

### 12.3 Zdolność do biokumulacji

Brak danych dla produktu.

### 12.4 Mobilność w glebie

Brak danych dla produktu.

### 12.5 Wyniki oceny PBT i vPvB

Brak danych dla produktu.

### 12.6 Inne szkodliwe skutki działania

Mieszanka zawiera substancje szczególnie szkodliwe, powodujące zanieczyszczenia wód, które należy ograniczać- substancje, które mają szkodliwy wpływ na smak lub zapach pochodzących ze środowiska, wodnego produktów przeznaczonych do spożycia dla ludzi, oraz związki, które mogą spowodować powstanie takich substancji w wodzie, co spowodowałoby, że wody te nie nadawałyby się do spożycia przez ludzi\*

\*Rozporządzenie Ministra Środowiska z dnia 24 lipca 2006 r. w sprawie warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub do ziemi, oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego (Dz. U. Nr 27, poz. 169 z póź. zm.).

## SEKCJA 13: POSTĘPOWANIE Z ODPADAMI

### 13.1 Metody unieszkodliwiania odpadów

Nie usuwać produktu z odpadami innymi niż niebezpieczne, nie wylewać do kanalizacji, gruntów lub wód gruntowych i powierzchniowych. Zużyte opakowania przekazać do uprawnionego odbiorcy, który posiada odpowiednie zezwolenie w zakresie gospodarowania odpadami, w szczególności odpadami niebezpiecznymi.

Opróżnione opakowania mogą zawierać resztki produktu. Przestrzegać wszystkich ostrzeżeń, nawet, jeżeli pojemnik jest opróżniony. Nieoczyszczone opakowania z odpadem produktu należy traktować, jak odpad niebezpieczny. Nie podejmować prób samodzielnego czyszczenia opakowań. Opróżnione opakowania spalić w specjalnie do tego przeznaczonych instalacjach lub przekazać do uprawnionego odbiorcy odpadów, posiadającego odpowiednie zezwolenie w zakresie gospodarki odpadami niebezpiecznymi.

Zawartość opakowania:

Rodzaj: 08 05 01\* Odpady izocyjanianów

Opróżnione opakowania:

Kod odpadów: 15 01 10\* Opakowania zawierające pozostałości substancji niebezpiecznych lub nimi zanieczyszczone

Ustawa z dnia 27 kwietnia 2001r. o odpadach (tekst pierwotny: Dz. U. z 2001r. Nr 62, poz. 628, tekst jednolity: Dz. U. z 2010, nr 185, poz.1243 z poz. zm)

Ustawa z dnia 11 maja 2001 r. o opakowaniach i odpadach opakowaniowych (tekst pierwotny: Dz. U. z 2001r. Nr 63, poz. 638, tekst jednolity: Dz. U. z 2003r. Nr 7, poz.78).

Rozporządzenie MŚ z dnia 27 września 2001r. w sprawie katalogu odpadów (Dz. U. z 2001r. Nr 112, poz. 1206).

## SEKCJA 14: INFORMACJE DOTYCZĄCE TRANSPORTU




### 14.0 Transport drogowy ADR:

Data sporządzenia: 26.06.2011

Data aktualizacji: -

**MASTER**

Strona 6 z 8

14.1 Numer UN (numer ONZ)	UN 1263
14.2 Prawidłowa nazwa przewozowa UN	UN1263 FARBA
14.3 Klasa zagrożenia w transporcie	3
14.3.1 Nalepka	
14.4 Grupa pakowania	III
14.5 Zagrożenie dla środowiska	Nie
14.6 Szczególne środki ostrożności dla użytkowników:	
14.6.1 Kod ograniczenia przewozu przez tunel	(D/E)
14.7 Transport luzem zgodnie z załącznikiem II do konwencji MARPOL 73/78 i kodeksem IBC	Brak danych
14.17.1 Transport morski <b>IMDG:</b>	
Numer UN i prawidłowa nazwa przewozowa	UN1263 PAINT
EmS kod	F-E,S-E
Klasa	3
Nalepka	
Grupa pakowania	III
14.8 Transport lotniczy <b>IATA:</b>	
Numer UN i prawidłowa nazwa przewozowa	UN1263 PAINT
Klasa	3
Nalepka	

*Grupa pakowania*

III

Międzynarodowy Kodeks Transportu Morskiego Towarów Niebezpiecznych (IMDG Code).

Ustawa MT z dnia 6 września 2001r o transporcie drogowym (Dz. U.2006, nr 137, poz. 984 tekst jednolity)

Ustawa z dnia 28 października 2002 r. o przewozie drogowym towarów niebezpiecznych (Dz. U. z 2002r. Nr 199, poz. 1671 z póź. zm.).

Oświadczenie Rządowe z dnia 31 marca 2011r. w sprawie wejścia w życie zmian do Załączników A i B Umowy Europejskiej dotyczącej międzynarodowego przewozu drogowego towarów niebezpiecznych (ADR) sporządzonej w Genewie dnia 30 września 1957r. (Dz. U. z 2011r. Nr 110, poz. 641).

## SEKCJA 15: INFORMACJE DOTYCZĄCE PRZEPISÓW PRAWA

### 15.1 Przepisy prawne dotyczące bezpieczeństwa, zdrowia i ochrony środowiska specyficzne dla substancji i mieszaniny *Polskie i wspólnotowe ustawodawstwo*

#### *Ustawodawstwo dotyczące chemikaliów:*

- Rozporządzenie (WE) 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 roku w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowanych ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH), utworzenia Europejskiej Agencji Chemikaliów, zmieniające dyrektywę 1999/45/WE oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 793/93 i rozporządzenie Komisji (WE) nr 1488/94, jak również dyrektywę Rady 76/769/EWG i dyrektywy Komisji 91/155/EWG, 93/67/EWG, 93/105/WE i 2000/21/WE (Dz. Urz. UE L nr 396 z 30 grudnia 2006 roku; z póź. zmianami).
- Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 z dnia 16 grudnia 2008r. w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, zmieniające i uchylające dyrektywy 67/548/EWG i 1999/45/WE oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 (Dz. Urz. UE L 353 z 31 grudnia 2008r.z póź. zm.).
- Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1336/2008 z dnia 16 grudnia 2008r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 648/2004 w celu dostosowania go do rozporządzenia (WE) nr 1272/2008 w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin (Dz. Urz. UE L 354 z 31 grudnia 2008r.).
- Ustawa z dnia 25 lutego 2011r. o substancjach chemicznych i ich mieszaninach (Dz.U.2011, Nr63, poz.322)
- Rozporządzenie MZ z dnia 2 września 2003r w sprawie kryteriów i sposobu klasyfikacji substancji i preparatów chemicznych. (Dz. U. z 2003r. Nr 171 poz. 1666 z póź. zm.)
- Rozporządzenie MZ z dnia 5 marca 2009r. (Dz. U. z 2009r. Nr 53 poz. 439) w sprawie oznakowania opakowań substancji niebezpiecznych i preparatów niebezpiecznych oraz niektórych preparatów chemicznych.
- Rozporządzenie MG z dnia 16 stycznia 2007 r. w sprawie szczegółowych wymagań dotyczących ograniczenia emisji lotnych związków organicznych powstających w wyniku wykorzystywania rozpuszczalników organicznych w niektórych farbach i lakierach oraz w preparatach do odnawiania pojazdów (Dz. U. 2007, nr 11,poz.72 z póź. zm.).

### 15.2 Ocena bezpieczeństwa chemicznego

Nie dotyczy mieszaniny.

## SEKCJA 16: INNE INFORMACJE

Wprowadzone zmiany:

Całościowa zmiana karty charakterystyki. Dane klasyfikacji CLP w sekcji 2

### Znaczenie symboli oraz zwrotów R zamieszczonych w sekcji 3 karty charakterystyki:

Xi – Produkt drażniący.

Xn – Produkt szkodliwy

F – Produkt wysoce łatwo palny

R10 Produkt łatwopalny

Data sporządzenia: 26.06.2011

Data aktualizacji: -

**MASTER**

- R11 Produkt wysoce łatwopalny  
R20 Działa szkodliwie przez drogi oddechowe  
R20/21 Działa szkodliwie przez drogi oddechowe i po połknięciu  
R20/21/22 Działa szkodliwie przez drogi oddechowe i w kontakcie ze skórą  
R36 Działa drażniąco na oczy  
R38 Działa drażniąco na skórę  
R36/38 Działa drażniąco na oczy i skórę  
R43 Może powodować uczulenie w kontakcie ze skórą  
R66 Powtarzające się narażenie może powodować wysuszenie lub pęknięcie skóry  
R67 Pary mogą wywoływać uczucie senności i zawroty głowy

Znaczenie symboli i zwrotów H oznakowania GHS zamieszczonych w sekcji 3 karty charakterystyki:

- Flam. Liq. 2 Substancja ciekła łatwopalna , kategoria zagrożenia 2  
Flam. Liq. 3 Substancja ciekła łatwopalna , kategoria zagrożenia 3  
Acute Tox. 4 Toksyczność ostra, kategoria zagrożenia 4  
Skin Irrit. 2 Działanie drażniące na skórę, kategoria zagrożenia 2  
Eye Irrit. 2 Działanie drażniące na oczy, kategoria zagrożenia 2  
STOT SE 3 Działa toksycznie na narządy docelowe – narażenie jednorazowe, kategoria zagrożenia 3  
H302 Działa szkodliwie po połknięciu.  
H312 Działa szkodliwie w kontakcie ze skórą.  
H315 Działanie żrące/drażniące na skórę, kategoria zagrożenia  
H319 Poważne uszkodzenie oczu/działanie drażniące na oczy, kategoria zagrożenia  
H225 Wysoce łatwopalna ciecz i pary  
H226 Substancje ciekłe łatwopalne, kategoria zagrożenia  
H332 Toksyczność ostra (przy wdychaniu), kategoria zagrożenia  
H336 Może wywoływać uczucie senności lub zawroty głowy

Źródła danych na podstawie, których opracowania kartę charakterystyki:

- Ustawy i Rozporządzenia wymienione w sekcji 15
- IUCLID Data Bank (European Commission - European Chemicals Bureau)
- ESIS:European chemical Substances Information System (European Chemicals Bureau)

Użytkownik produktu może przystąpić do jego stosowania po odbyciu niezbędnych szkoleń technicznych oraz z zakresu bezpieczeństwa i higieny pracy.

Przedstawione informacje nie mogą mieć zastosowania dla mieszanin produktu z innymi substancjami. Wykorzystanie podanych informacji, jak i stosowanie produktu, nie są kontrolowane przez producenta, a zatem obowiązkiem użytkownika jest stworzenie stosownych warunków bezpiecznego obchodzenia się z produktem.

Ograniczenia w stosowaniu produktu

Tylko w zastosowaniu profesjonalnym i zgodnie z wytycznymi producenta.

Możliwość uzyskania dalszych informacji

Skontaktuj się z producentem – patrz sekcja 1.

Niniejsza karta charakterystyki została zaktualizowana przez firmę TROTON Sp.z o.o (troton@troton.com.pl) na podstawie danych pochodzących z karty charakterystyki dostarczonej przez producentów składników mieszaniny.

*Informacje zamieszczone w karcie mają na celu opisanie produktu jedynie z punktu wymagań bezpieczeństwa.*

*Informacje przedstawione w karcie charakterystyki zostały opracowane w oparciu o bieżący stan wiedzy i doświadczeń. Nie stanowią jednak gwarancji własności produktu ani specyfikacji jakościowej i nie mogą być podstawą do reklamacji. Produkt powinien być transportowany, magazynowany i stosowany zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa oraz dobrą praktyką i higieną pracy.*

*Użytkownik jest odpowiedzialny za stwarzanie warunków bezpiecznego użytkowania produktu i to bierze na siebie odpowiedzialność za skutki wynikające z niewłaściwego stosowania niniejszego produktu.*

*Producent nie ponosi odpowiedzialności za straty wynikające bezpośrednio lub pośrednio ze stosowania powyższej interpretacji przepisów lub instrukcji..*